

## **Transsib, Day 1, am Abend**

wir ziehen gegen die Zeit, der Tag wird vertrieben  
Hin und Her zwischen äusserer und innerer Zeit, Bewegungslosigkeit – dies aber nie ganz – und Bewegung  
an den Haltestellen auf dem Gleis 20 Minuten auf- und ablaufen in Pullover Mantel Skihose Schal Mütze und Handschuhe eigewickelt, Schneegestöber bei Minus 17 Grad  
Zurück im Zug, Tee bis zum geht nicht mehr und Lektüre im "Schneeleopard" von Aitmatov

it is all light, respiration and space  
reflection REFLECTION of yourself

zeichnen, nur zu wenig Stunden des Lichts, der Rest muss von der Seele kommen, von einem inneren Bedürfnis  
Konzentration  
an einem Weg durch die Leere, Spuren, Zeichen, Spuren des Schnees, des Lichtes

### **Look through the window and see: NOTHING**

Reading finally in Aitmatov, getting back to the old themes:

- (legends of) Mountains
- the woman of the Mountain
- magic of appearance and disappearance (Schamanismus / Beuys)
- the SEARCH of traces

## **Dec 31sr, Transsiberian**

Notes for my work:

Spaces / Magic and open spaces / spaces for the mind / spaces of stillness & movement & light

**01 01 2010**

Passages / repères  
a woven space ("I have made a place" M. Rothko)  
a space inside & outside, a space for me and for you, a breathing place, a place for GOD.

Verinnerlichung des Durchreisten, Durchwanderten

Painting, Drawing of the way through:  
spaces, opening spaces, spaces of the mind, of belief, of confidence, of joy.

### **January second, 2010, Day three on the Transsiberian**

take "panorama" pictures describing 3 moments in one

passage, états d'un paysage, d' un vol, mouvement total dans l' espace et le temps

es ist eine seelige Zeit, ruhig, in sich , in mich geschlossen, voll Tiefe und Liebe,  
Vergessen, auflösen des ...

images aussi dans la fenêtre

Spiegelungen: autoritratti paysages

la nature bleue

l'âme

étendue également

(..)

la même manière de travailler comme déjà; obsession, répétition, extase de la découverte, du moment

le moment / the NOW, qui transforme le jour en nuit

outil de travail: les plus simples, les moins élaborés, là, quelques fonctions touchées par hasard sur mon téléphone portable

pareil à une plume japonaise

make out of the siberian landscape simple and beautifull brushstrokes  
inner landscape

### **Jour 4, 3 janvier, bientôt 17h, quasi la nuit**

continue avec ma série photos panorama, découvre avec joie et émotion la photo à travers le givre, me retrouve dans ce langage de compulsion et de répétition d'images, mots qui enchainés les uns aux autres refont un fil Iconducteur, tissé de leurs formes étranges, bleutées, nocturnes

libre dans un espace physique limité

## **Transsiberian day 6 (last day)**

weiterhin am Fenster, ein ganz eigenartiges gelbliches Licht, die Sonne prallt rund und metallisch durch einen weissen verschleierten Himmel. Karge einsame Landschaft weiterhin, dürre nackte Bäume braun grau auf der dünnen Schneedecke.

Die Reise weiter...

Knipse also an meinen Bilder Serien weiter, 11.39, lokale Zeit, Bachs "Weihnachtstoratorium", etwas übermüdet, der Wagen hat sich inzwischen mit Familien mit Kleinkindern gefüllt, Väter schlürfen in Pantoffeln durch den Korridor, um am Samovar ihre Eintöpfe aufzuwärmen.

(...)

**Kyoto, January 10th, 2010**

(...)

tout complètement étrange  
ne comprends plus rien  
ne sais plus rien  
ne connais plus que ma plume